





滙豐信用卡持卡人最紅優惠 Red Hot Offers for HSBC Credit Cardholders

「獅房發辦 ● 愛玲宴(九道)」75折(最少2位;適用於星期一至日)
25% off 'Chinese Omakase 9-course Menu • Taste of The Legend - Eileen Chang' (a minimum of 2 diners; Monday to Sunday)

原價每位 Original price per person:

港幣 **798**元

第一爐香・小團圓・談吃與畫餅充饑 冷切牛舌・合肥丸子・胭脂鵝脯 APPETIZER – Beef Tongue/ Sticky Dumpling/ Goose Fillet

金鎖記 - 賽螃毛蟹 • 蟹油 • 黑魚子 CRAB – Snow Crab, Crab Oil, Caviar

傾城之戀 - 蘭州蜜瓜・瑤柱・響螺湯 **SOUP** – Honeydew Melon, Conpoy, Sea Conch Soup

心經 - 禪衣鱈魚 • 松茸 • 花椒麵醬 FISH – Cod Fish Fillet, Matsutake, Spicy Sauce

愛麗絲的食譜 - 核桃 • 鮑魚 • 酥盒 **ABALONE –** Walnut, Diced Abalone, Vol-au-vent

雪葩•果漾 SORBET - Daily Special

花凋 - 神仙鴨子

POULTRY – Duck Leg, Mushroom, Yunnan Ham

紅玫瑰 與 白玫瑰 - 咖哩•海參•花卷 SEA CUCUMBER – Curry, Sea Cucumber, Steamed Twisted Roll

小艾 - 花膠 • 櫻桃蕃茄 • 淮山麵 **NOODLE** – Fish Maw, Cherry Tomato, Huaishan Noodles

怨女 - 赤豆糕 • 蓮心粥

DESSERT - Red Bean Pudding, Sweet Congee

咖哩·海參·花卷 升級 宮崎- A4黑毛和牛 每位另加港幣100元

Upgrade Curry, Sea Cucumber, Steamed Twisted Roll to A4 Miyazaki Wagyu Beef: Addition Charge of HK \$100 per person

1/7/2025 - 30/9/2025

所有優惠不適用於茗茶或水及加一服務費(以正價計算)。所有優惠適用於每次每檯最多12位用膳。所有優惠只適用於正價食品及不可與其他優惠同時使用。 所有優惠不適用於私人宴會及婚宴。所有優惠不適用於購買飲品、開瓶費、切餅費、瓶裝餐酒或烈酒、禮物籃、門票及禮券。所有優惠只適用於堂食。須預 先訂座,請於訂座時説明使用有關優惠。訂座確認視乎供應情況而定。帝京酒店保留修改優惠條款及細則、更改或終止此優惠之權利,恕不另行通知。如有 任何爭議,帝京酒店保留最終決定權。優惠需受有關條款及細則約束。詳情請向有關商戶查詢或瀏覽www.hsbc.com.hk/creditcard。

All offers are not applicable to tea and water charge and 10% service charge (based on the regular price). All offers are applicable to a maximum of 12 diners per table per visit. All offers are only applicable to regular-priced food items and cannot be used in conjunction with other offers or privileges. All offers are not applicable to private functions and wedding banquets. All offers are not applicable to the purchase of beverages, corkage fees, cut cake charges, bottled wines or spirits, hampers, coupons and vouchers. All offers are valid for dine-in only. Reservations must be made in advance. Please state the offer redemption at the time of booking. Booking confirmation is subject to availability. Royal Plaza Hotel reserves the right to amend the terms and conditions of offers, change or terminate the offers without prior notice. In case of disputes, the decision of Royal Plaza Hotel shall be final. Terms and Conditions apply. Please contact the merchant or visit www.hsbc.com.hk/creditcard for details.

借定唔借?還得到先好借! To borrow or not to borrow? Borrow only if you can repay!